

تأثير استخدام طريقة "المستقل" في ترقية قدرة التلاميذ على مهارة الترجمة

(دراسة شبه تجريبية للتلاميذ الفصل العاشر فى المدرسة العالية التجديد
سنجاقرنا تاسك ملايا)

رسالة

مقدمة للحصول على درجة سرجانا التربوى

بقسم تربية اللغة العربية



يقدمها

فجر فيرمان شاة 1104887

قسم تعليم اللغة العربية

كلية تعليم اللغات والآداب

جامعة اندونيسيا التربوية

بندونج 2015

Pengaruh Penggunaan Metode Mustaqilli dalam Meningkatkan Kemampuan Keterampilan Tarjamah

(Studi Eksperimen Kuasi pada Kelas X MA. Attajdid Singaparna Tasikmalaya)

SKRIPSI

Diajukan Untuk Memenuhi Sebagian dari Syarat Memperoleh Gelar Sarjana Pendidikan Departemen Pendidikan Bahasa Arab



Oleh

Fajar Firmansyah

1104887

**DEPARTEMEN PENDIDIKAN BAHASA ARAB
FAKULTAS PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA
UNIVERSITAS PENDIDIKAN INDONESIA**

BANDUNG

2015

Pengaruh Penggunaan Metode Mustaqilli dalam Meningkatkan Kemampuan Keterampilan Tarjamah

Oleh

Fajar Firmansyah

Sebuah skripsi yang diajukan untuk memenuhi salah satu syarat memperoleh gelar Sarjana Pendidikan pada Fakultas Pendidikan Bahasa dan Sastra

© Fajar Firmansyah 2015

Universitas Pendidikan Indonesia

Oktober 2015

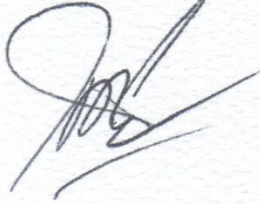
©Hak Cipta dilindungi undang-undang

Skripsi ini tidak boleh diperbanyak seluruhnya atau sebagian,

Dengan dicetak ulang, difoto kopi, atau cara lainnya tanpa ijin dari penulis.

هذه الرسالة تحت إشراف

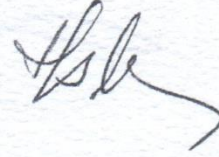
المشرف الثاني



الدكتور ندوس وغينو حامد حمداني، الماجستير

رقم الموظف: ١٩٥٥٠٦٢٤١٩٨٠٠١١٠٠١

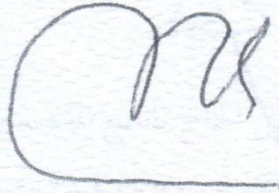
المشرف الأول



الدكتور الحاج أغوس سلام رحمة، الماجستير

رقم الموظف: ١٩٥٦٠٧١٣١٩٨٠٠٢١٠٠٢

رئيس قسم تربية اللغة العربية

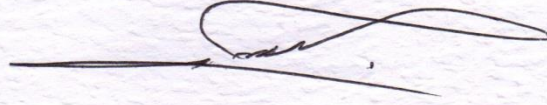


الدكتور الحاج يايان نور بيان، الماجستير

رقم الموظف: ١٩٦٦٠٨٢٩١٩٩٠٠١١٠٠١

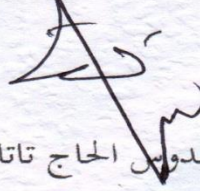
صفحة تصحيح لجنة الامتحان

المتحن الاول



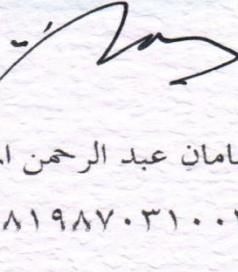
الدكتور الحاج أحمد سوحيرمان الماجستير
رقم الموظف: ١٩٥١٠٥٠٨١٩٨٠٠٣١٠٠١

المتحن الثاني



الدكتور ندول الحاج تاتانج الماجستير
رقم الموظف: ١٩٦٥٠٣١٤١٩٩٢٠٣١٠٠٢

المتحن الثالث



الدكتور مامان عبد الرحمن الماجستير
رقم الموظف: ١٩٦١٠٦١٨١٩٨٧٠٣١٠٠٣